

Wo gehört mein Abfall hin?
Which waste goes in which bin?
Où dois-je placer mes ordures ?
Çöplerim nereye atılmalı?
Gdzie oddać odpady?
Unde îmi depozitez deșeurul?
Къде принадлежат моите отпадъци?
Як правильно сортувати сміття?
Как правильно сортировать мусор?

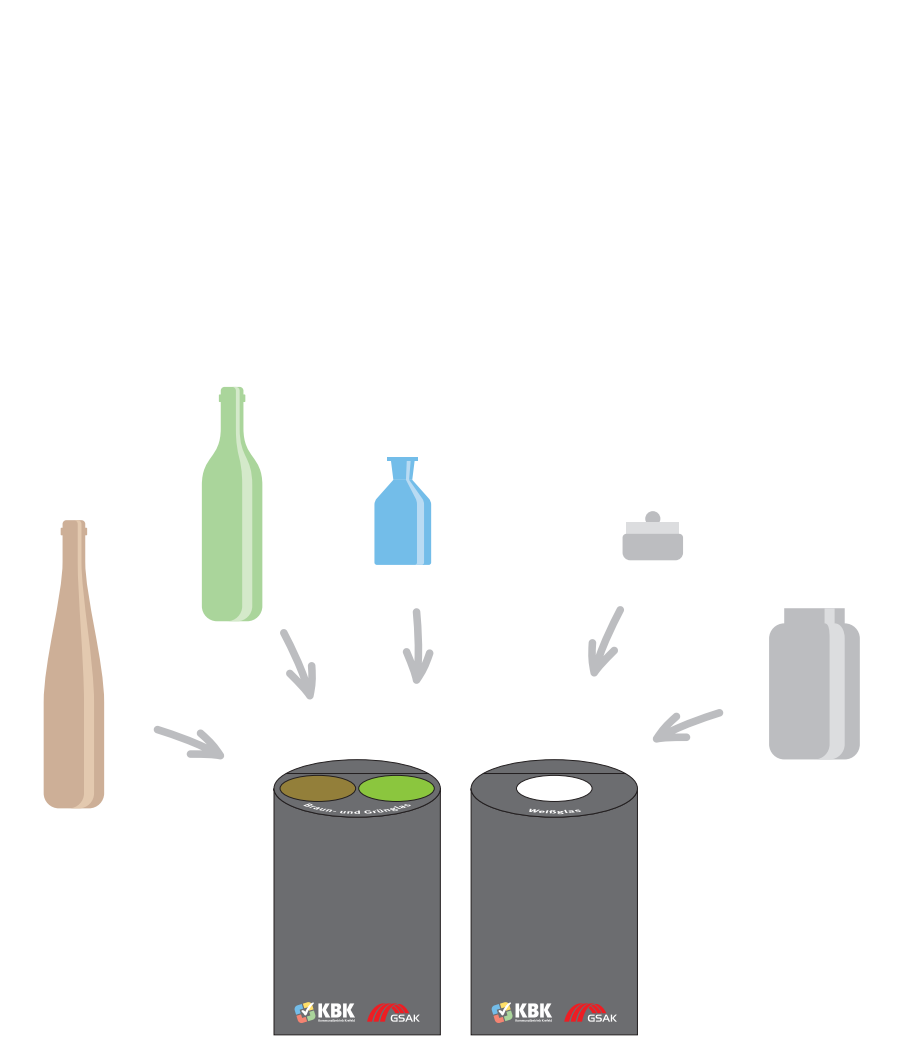
أين أضع نفاياتي؟
جای زباله های من در کجا است؟



Glasmüll – Depotcontainer

Glass waste – bottle banks | Déchets en verre – conteneur de dépôt | Cam çöpler – depo konteyneri | Odpady ze szkła – kontener zbiorczy | Deseuri din sticlă – Container de depozitare | Стыклени отпадъци – депо контейнер | Відходи скла – стаціонарний контейнер для збирання відходів | Отходы стекла – стационарный контейнер для сбора отходов

نفايات زجاجية – الكونتینر زباله شیشه ای – کانتینر انبار

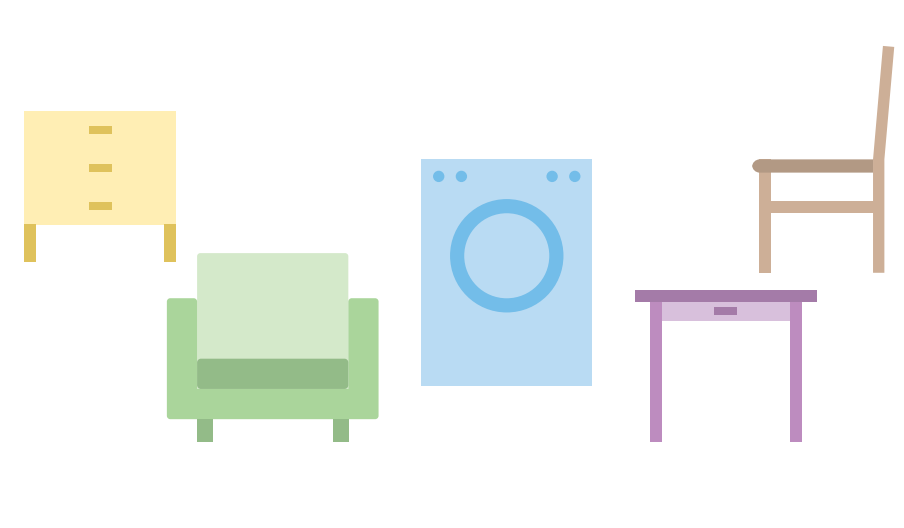


Benutzung nur werktags von 7 bis 19 Uhr ■ Please use only on weekdays from 7 AM to 7 PM ■ Utilisation seulement les jours ouvrable de 7 à 19 h ■ Sădece hafta içi sabah 7'den akşam 7'ye kadar kullanınız ■ Wrzucac tylko w dni powszednie od godziny 7 do 19 ■ Utilizare în zilele de muncă între orele 7 și 19 ■ Използ-ване само в делнични дни от 7 до 19 ч ■ Використовувати лише по робочих днях з 7 до 19 годин ■ Использовать только по рабочим дням с 7 до 19 часов ■ يسمح بالاستخدام خلال أيام الأسبوع من الساعة 7 صباحا حتى الساعة 9 مساء فقط ■ فقط در روزهای کاری هفته از ساعت 7 صبح تا 19 استفاده کنید

Sperrmüll – Anmeldung erforderlich

Bulky waste – application required | Déchets volumineux – prendre rendez-vous | Hacimli çöp/büyük atık – kayıt gereklidir | Odpady wielkogabarytowe – należy zgłosić do odbioru | Deșeuri voluminoase – Înregistrare necesară/obligatorie | Едрогабаритни отпадъци – необходима е регистрация | Великогабаритні відходи – необхідно замовити вивезення | Крупногабаритные отходы – необходимо заказать вывоз

النفايات الضخمة – التسجيل مطلوب
زباله های حجیم و بزرگ – نیاز به ثبت نام است



1. Termin zur Abholung vereinbaren → 2. Sperrmüll am vereinbarten Abholtag bis 7 Uhr ordentlich mit mindestens einem Meter Durchgang auf Gehweg stellen. Sperrmüll-Anmeldung telefonisch unter 02151 582-500 oder über den QR-Code ■ 1. Arrange a pick-up date → 2. Place the bulky waste out on the pavement, leaving at least 1 metre clearance for pedestrians, by 7 AM on the agreed day. You can arrange for bulky waste to be picked up by calling 02151 582-500 or online at QR code ■ 1. Fixer un rendez-vous pour le ramassage → 2. Le jour de la collecte déposer les déchets sur le trottoir avant 7 heures, en laissant un passage d'au moins un mètre. Prendre rendez-vous pour la collecte des déchets encombrants en appelant le numéro de téléphone 02151 582-500 ou via le code QR ■ 1. Toplama için randevu alın → 2. Hacimli çöprü, kararlaştırılan toplama gününde sabah saat 7'ye kadar kaldırma en az bir metre geçiş yolu bırakarak düzgün bir şekilde yerleştirin. Hacimli çöp kaydı 02151 582-500 numaralı telefonda veya QR kodu aracılığıyla ■ 1. Umów się po ich odbiór → 2. Odpady wielkogabarytowe należy umieszczać starannie na chodniku z zachowaniem co najmniej jednego metra wolnej przestrzeni do godziny 7 rano w uzgodnionym dniu odbioru. Termin do odbioru odpadów wielkogabarytowych należy uzgodnić telefonicznie pod numerem 02151 582-500 lub za pomocą kodu QR ■ 1. Faceti o programare pentru colectare → 2. Așezați deșeurile voluminoase în mod ordonat pe trotuar, cu un spațiu liber de cel puțin un metru, până la ora 7 dimineața în ziua de colectare convenită. Programarea pentru deșeuri voluminoase se face telefonic la 02151 582-500 sau prin intermediul codului QR ■ 1. Уговорете дата и час за вземане → 2. Поставете едрогабаритните отпадъци в уговорения ден за вземане до 7 ч. подредени на тротуара при най-малко един метър разстояние за преминаване. Регистрацията на едрогабаритни отпадъци по телефона на 02151 582-500 или чрез QR код ■ 1. Замовлення вивезення великих відходів → 2. Аккуратно выставте великогабаритні відходи у вказаний день вивезення до 7 годин ранку на тротуар з мінімально відстанню один метр. Замовити вивезення великогабаритних відходів можна за телефоном 02151 582-500 або за допомогою QR-коду ■ 1. Заказ вывоза крупных отходов → 2. Аккуратно выставте крупные отходы в указанный день вывоза до 7 часов утра на тротуар с минимальным расстоянием один метр. Заказать вывоз крупногабаритных отходов по телефону 02151 582-500 или с помощью QR-кода ■ 1. تحديد موعد للتجميع → 2. ضع النفايات الضخمة بشكل منظم على الأرصفة قبل حلول الساعة 7 صباح يوم التسليم المتفق عليه مع ابتعادها مترًا واحدًا على الأقل من الأرصفة. يمكن التسجيل من أجل النفايات الضخمة تليفونًا 02151 500-582 أو عبر رمز الاستجابة السريعة ■ 1. Модел برای گرفتن بکیرید → 2. زباله های حجیم را در روز تعیین شده تا ساعت 7 بشكل مناسب در پیاده روی قرار دهید که حد اقل یک متر فاصله برای عبور بماند. ثبت نام کردن برای زباله های حجیم می تواند تلفنی زیر شماره 02151 582-500 یا از طریق QR

Papiermüll – blaue Tonne und Depotcontainer

Paper waste – blue bins and communal recycling bins | Déchets papier – poubelle bleue et conteneur de dépôt | Kağıt çöpler – mavi çöp bidonu ve depo konteyneri | Odpady z papieru – niebieski kubel i kontener zbiorczy | Deșeuri din hârtie – containerul albastru și containerul de depozitare | Хартієни отпадъци – синята кофа и депо контейнер | Паперові відходи – синій бак та стаціонарний контейнер для збирання відходів | Бумажные отходы – синий бак и стационарный контейнер для сбора отходов

نفايات ورقية – الحاوية الزرقاء والكوتینر زباله های کاغذی – سطل آبی و کانتینر انبار



Kartons bitte zerkleinern. ■ Please break down boxes. ■ Veuillez écraser les cartons s'il vous plaît. ■ Lüften kartonien parçalaın. ■ Kartony proszę rozdrobnić. ■ Моля, раздробявайте картонните опаковки. ■ Vă rugăm să măruiți! cartonaele. ■ Будь ласка, подрібніть картонні коробки. ■ Измельчайте, пожалуйста, картонные коробки. ■ يرجى تقطيع الكرتون إلى قطع صغيرة. ■ طفا كارتون مقواہ یا بازہ کنید.

Alte Kleidung und Textilien – Altkleidercontainer

Old clothing and textiles – clothing banks · Vieux vêtements usagés et textiles – conteneurs de vêtements usés · Eski giysiler ve tekstil ürünleri – eski giysi konteyneri · Stara odzież i tekstylia – pojemnik na starą odzież · Imbrăcămintе veche și materiale textil – Container haine uzate · Стари дрехи и текстилни изделия – контейнер за стари дрехи · Поношенный одяг та текстильні вироби – контейнер для поношеного одягу · Поношенная одежда и текстильные изделия – контейнер для поношенной одежды

الملابس القديمة والمنسوجات – كوتینر الملابس القديمة لباس ها و منسوجات کهنه – کانتینر لباس های کهنه



Benutzung nur werktags von 7 bis 19 Uhr ■ Please use only on weekdays from 7 AM to 7 PM ■ Utilisation seulement les jours ouvrable de 7 à 19 h ■ Sădece hafta içi sabah 7'den akşam 7'ye kadar kullanınız ■ Wrzucac tylko w dni powszednie od godziny 7 do 19 ■ Utilizare în zilele de muncă între orele 7 și 19 ■ Използ-ване само в делнични дни от 7 до 19 ч ■ Використовувати лише по робочих днях з 7 до 19 годин ■ Использовать только по рабочим дням с 7 до 19 часов ■ يسمح بالاستخدام خلال أيام الأسبوع من الساعة 7 صباحا حتى الساعة 9 مساء فقط ■ فقط در روزهای کاری هفته از ساعت 7 صبح تا 19 استفاده کنید

Elektromüll und Schadstoffe richtig entsorgen

Properly disposing of electronic waste and harmful substances | Se débarrasser correctement des déchets électriques et les polluants | Elektronik atıkları ve tehlikeli maddeleri doğru şekilde bertaraf etmek | Prawidłowa utylizacja odpadów elektrycznych i zanieczyszczeń | Eliminarea corectă a deșeurilor electronice și a substanțelor periculoase | Електронните отпадъци и вредните вещества да се изхвърлят правилно | Правильно утилизируйте зіпсовані електроприлади та шкідливі речовини | Правильно утилизируйте испорченные электроприборы и вредные вещества

قم بالتخلص من النفايات الالكترونية والملوثات بطريقة صحيحة
طريقة درست دفع زباله های الکتریکی و مواد مضر



Kleine Elektrogeräte und Schadstoffe müssen am Wertstoffhof zur Entsorgung abgegeben werden. Adresse: Bruchfeld 33, 47809 Krefeld. Öffnungszeiten: Mo bis Do 9 bis 17 Uhr, Fr 9 bis 16 Uhr, Sa 9 bis 13 Uhr ■ Electronic devices and harmful substances must be brought to the recycling center for disposal. Address: Bruchfeld 33, 47809 Krefeld. Opening hours: Mon–Thu 9 AM–5 PM, Fri 9 AM–4 PM, Sat 9 AM–1 PM ■ Les appareils électriques et polluants doivent être remis au centre de recyclage (Wertstoffhof) pour élimination. Adresse: Bruchfeld 33, 47809 Krefeld. Horaires d'ouverture : du lundi au jeudi de 9 h à 17 h, vendredi de 9 h à 16 h, samedi de 9 h à 13 h ■ Elektrikli aletler ve tehlikeli maddeler atılmak için geri dönüşüm merkezine götürülmelidir. Adres: Bruchfeld 33, 47809 Krefeld. Çalışma saatleri: Pazartesi–Perşembe 9 – 17, Cuma 9 – 16, Cumartesi 9 – 13 ■ Urządzenia elektryczne i zanieczyszczenia należy oddać do utylizacji w centrum recyklingu. Adres: Bruchfeld 33, 47809 Krefeld. Godziny otwarcia: poniedziałek do czwartku od 9 do 17, piątek od 9 do 16, sobota od 9 do 13 ■ Aparatele electrice și substanțele periculoase/poluante trebuie să fie preluate la centrul de reciclare pentru a fi eliminate. Adresa: Bruchfeld 33, 47809 Krefeld. Program: De luni până joi 9–17, vineri 9–16, sâmbătă 9–13 ■ Електронните уреди и вредните вещества трябва да се предават в пункта за вторични суровини с цел екологосъобразна преработка. Адрес: Брухфелд 33, 47809 Крефелд. Работно време: пон. до четв. 9–17 ч., пет. 9–16 ч., съб. 9–13 ч. ■ Електроприлади та шкідливі речовини для утилізації необхідно здати до пункту приймання вторинної сировини. Адреса: Брухфелд 33, 47809 Крефельд. Години роботи: Пн – Чт 9–17 годин, Пт 9–16 годин, Сб 9–13 годин ■ Електроприбори и вредные вещества для утилизации необходимо сдать в пункт приема вторсырья. Адрес: Брухфелд 33, 47809 Крефельд. Время работы: Пн – Чт 9–17 часов, Пт 9–16 ч, Сб 9–13 часов 1. ■ تسبب النفايات الإلكترونية والملوثات إلى مركز إعادة التدوير للتحسين منها. العنوان: 33 بروج كريفيلد 47809. أوقات العمل: من الاثنين إلى الخميس الساعة 9 صباحا حتى الساعة 5 مساءً، يوم الجمعة من الساعة 9 صباحا حتى الساعة 4 مساءً يوم السبت من الساعة 9 صباحا حتى الساعة 1 مساءً 1. ■ آتات الکتریکی و مواد مضر باید در مرکز بازیافت برای دفع تحول داده شود. نشانی: Bruchfeld 33, 47809 Krefeld. أوقات کار: دوشنبه تا پنجشنبه ساعت 9 صبح تا 17، جمعه ساعت 9 صبح تا 13، شنبه ساعت 9 صبح تا 13

Plastik- und Metallverpackungsmüll – gelbe Tonne, gelber Sack

Plastic and metal packaging waste – yellow bins and yellow bags | Déchets d'emballages en plastique et en métal – poubelle jaune et sac jaune | Plastik ve metal ambalaj çöpleri – sarı bidonu ve sarı çuval | Odpady z plastiku i opakowania metalowe – żółty kubel i żółte worki na śmieci | Deșeurile de ambalaje din plastic și metal – containerul galben și sacul galben | Отпадъци от пластмасови и метални опаковки – жълт контейнер и жълт чувал | Відходи пластику та металового пакування – жовтий бак та жовтий мішок | Отходы пластика и металлической упаковки – желтый бак и желтый мешок

پلاستیک نفايات التعبئة والتغليف – الحاوية الصفراء والکیس الأصفر زباله های بسته بندی پلاستیکی و فلزی – سطل زرد و کیسه زرد



Verpackungen müssen nicht gespült werden. ■ Packaging does not need to be washed. ■ Il n'est pas nécessaire de laver les emballages. ■ Ambalajın durulanması gerekmez. ■ Opaakowań płukać nie trzeba. ■ Не е необходимо да се изплакват опаковките. ■ Ambalajele nu trebuie spălate. ■ Упаковки не потрібно промивати. ■ Упаковки не нужно промывать. ■ لا يلزم غسل العبوات. ■ بسته بندی نیازی به شستشو ندارد.

Restmüll – schwarze und rote Tonne

Residual waste – black and red bins · Déchets résiduels – poubelle noire et rouge · Artık çöpler – siyah ve kırmızı çöp bidonu · Pozostate odpady – czarny i czerwony kubel · Deșeuri reziduale – container negru și roșu · Остатъчни отпадъци – черен и червен контейнер · Харчові відходи – чорний та червоний бак · Пищевые отходы – черный и красный бак

النفايات المتبقية – الحاوية السوداء والحمراء زباله های سایر مواد – سطل سیاه و قرمز



Medikamente gehören in den Restmüll. ■ Place medicines in the non-recyclable waste. ■ Les médicaments vont dans la poubelle d'ordures ménagères. ■ İlaçlar artık atılabilir. ■ Lekarstwa należy wyrzucić do odpadów mieszanych. ■ Лекарствата са битови отпадъци. ■ Medicamentele se elimină la deșeurile menajere. ■ Медикаменти належат до решти сміття, що не підлягає утилізації. ■ Медикаменти относятся к прочему мусору, не подлежащему утилизации. ■ تنتمي الأدوية إلى القمامة التي لا يمكن إعادة تدويرها. ■ نأرو های باید در زباله های باقی مانده انداخته شود.

Hundekot gehört in den Abfall

Dog waste belongs in the bin | Les déjections de chien doivent être jetées dans la poubelle | Köpek dışkısı çöpe atılmalıdır | Psie odchody powinny trafić do śmietnika | Fecalele câinilor se aruncă la gunoi | Кучешките екскременти спадат към отпадъци | Собачий поспл – це відходи | Собачий помет – это отходы

توضع فضلات الكلب في سلة القمامة
جای مدفوع سگ در سطل زباله است



Straßenpapierkörbe – für ein sauberes Krefeld

Street bins – to keep Krefeld clean | Poubelles de rue – pour une ville de Krefeld propre | Sokak çöp kutuları – temiz bir Krefeld için | Uliczne kosze na śmieci – aby Krefeld był czystym miastem | Coșuri stradale hârtie – pentru un Krefeld curat | Улични кошки для паперу – за един чист Крефельд | Вуличні кошини для паперу – для чистого Крефельда | Уличные корзины для бумаги – для чистого Крефельда

سلال نفايات الشوارع – من أجل الحفاظ على نظافة مدينة كريفلد سطل های زباله خیابانی – برای یک کریفلد تمیز

Wer Müll achtlos wegwirft, kann mit Geldbußen bis zu € 1.000 bestraft werden. ■ Anyone caught littering may face fines up to € 1.000 ■ Quiconque jette des déchets de manière négligente est passible d'amendes pouvant aller jusqu'à 1.000 € ■ Dikkatsizce çöp atan kişiler 1.000 Euro'ya kadar para cezasına çarptırılabilir ■ Každý, kdo nieuwážně vyvrže šmíci, může zůstat ukázaný grzywną w wysokości do 1000 Euro ■ Persoanele care aruncă gunoii în mod necorespunzător pot fi amendate cu până la 1.000 € ■ Този, който не вдигне и не изхвърли екскрементите на своето куче, може да бъде наказан с парични глоби до 1000 € ■ Властници собак, які не збирають і не утилизуот посплд своїх улюбленців, можуть бути оштрафовані на суму до 1000 євро ■ Владелецы собак, которые не собирают и не утилизируют помет своих питомцев, могут быть оштрафованы на сумму до 1000 евро ■ إذا لم يتم التخلص من وازلة الفضلات الكلب الخاص بك، يتم معاقبتك بغرامة مالية تصل إلى 1.000 يورو ■ هر کسی که بی دقتی زباله ها را جمع آوری و دفع نکند، می تواند با جریمه نقدی تا 1.000 یورو مجازات شود



Biomüll – braune Tonne

Organic waste – brown bins | Déchets bio – poubelle marron | Organik çöpler – kahverengi çöp bidonu | Bloodpady – brązowy kubel | Deșeuri bio – container maro | Биоотпадъци – кафяв контейнер | Біовідходи – коричневий бак | Биоотходы – коричневый бак

نفايات عضوية – الحاوية البنية زباله های مواد خوراکی – سطل قهوه ای

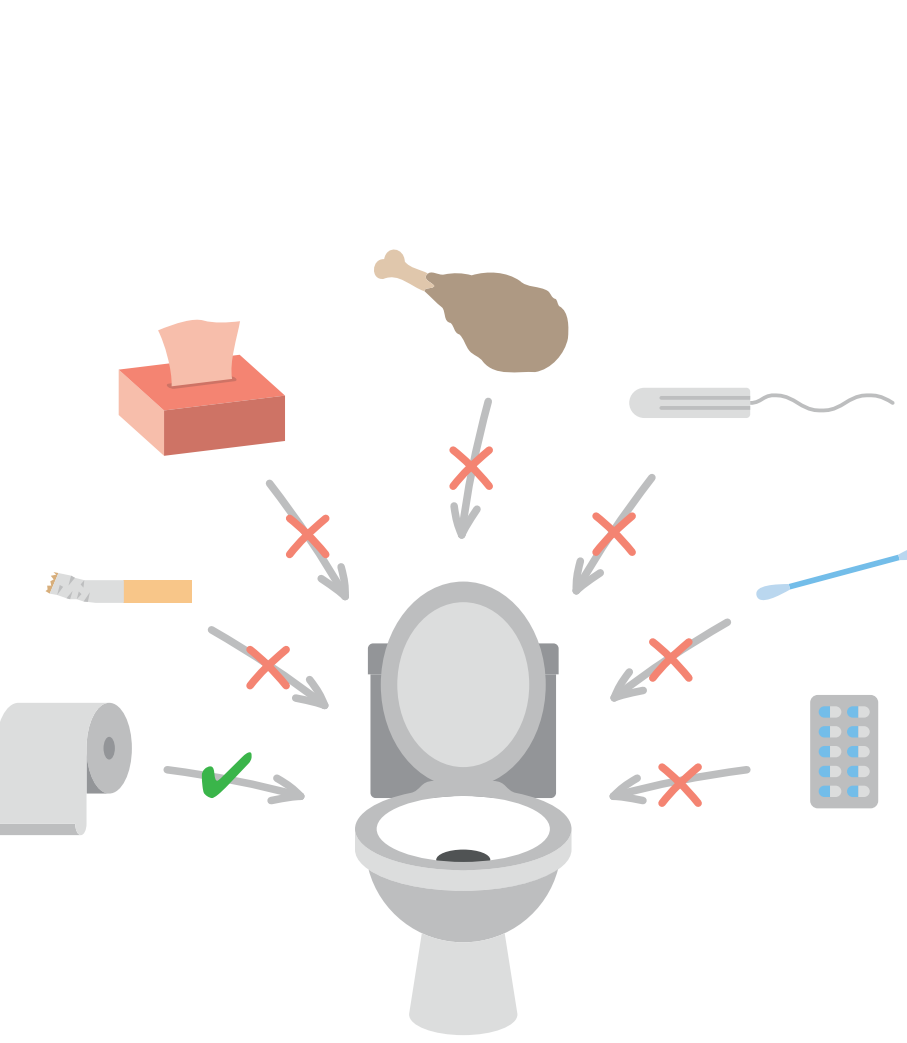


Gekochte Lebensmittel gehören in den Restmüll. ■ Place cooked food in the non-recyclable waste. ■ Les aliments cuisinés vont dans la poubelle d'ordures ménagères. ■ Pişmiş gıda artık atılabilir. ■ Ugotowaną żywność wyrzucać należy do odpadów mieszanych. ■ Готени и варени храни са битови отпадъци. ■ Alimentele preparate se elimină la gunoii menajere. ■ Приготвяени продукти харчирувания належат до решти сміття, що не підлягає утилізації. ■ Приготовленные продукты питания относятся к прочему мусору, не подлежащему утилизации. ■ تنتمي المواد الغذائية المطبوخة إلى القمامة التي لا يمكن إعادة تدويرها. ■ مواد غذایی پخته شده باید در زباله های باقی مانده انداخته شود.

Abfall darf nicht in den Abfluss

Waste must not be disposed of down the drain | Les déchets ne doivent pas être jetés dans les canalisations | Atıklar tuvalete ve lavaboya atılmaz | Nie wolno wrzucać odpadów do kanalizacji | Deșeurile nu trebuie aruncate la canal | Отпадъци не трябва да се изхвърлят в канализацията | Забороняється викидати відходи в стоки | Запрещается выбрасывать отходы в стоки

لا يُسمح بإلقاء النفايات في البالوعة الصرف
إجازة نیست زباله را در فاضلاب خانه انداخت



Nur Toilettenpapier und Fäkalien dürfen in den Abfluss. ■ Flush only toilet paper and faeces. ■ Dans les toilettes, uniquement le papier toilette et les matières fécales. ■ Kanalizasyona sadece tuvalet kağıdı ve dışkı atılabilir. ■ Jedynie papier toaletowy i fekalia spryćkać mogą do odpływu. ■ В канализацията се пускат само тоалетна хартия и фекалии. ■ Doar hârtia de toaletă și fecalele se elimină în canalizare. ■ В унітаз дозволено спускати тільки туалетний папір і фекалії. ■ В унітаз разрешено спускать только туалетную бумагу и фекалии. ■ يُسمح بإلقاء مناديل الحمام والبرث فقط في مياه الصرف. ■ فقط لأدخنتن دستمال توالیت و مدفوعات در فاضلاب مجاز است.

So erreichen Sie uns

How to reach us | Voici comment nous joindre | Bize bu şekilde ulaşabilirsiniz | Jak się z nami skontaktować | Ne puteți contacta la | Така ще ни намерите | Як з нами зв'язатися | Как с нами связаться

كيفية التواصل معنا
شما می توانید با ما تماس بگیرید

Kommunalbetrieb Krefeld A&R
Ostwall 175 · 47798 Krefeld · +49 (0)2151 3660-3660
kbk@krefeld.de · www.kbk-krefeld.de

Öffnungszeiten des Kundencenters:
Mo bis Do von 7 bis 17 Uhr und Fr von 7 bis 14 Uhr

Opening hours of the customer centre:
Mon–Thu 7 AM–5 PM, Fri 7 AM–2 PM

Horaires d'ouverture du centre clientèle:
du lundi au jeudi de 7 h à 17 h, vendredi de 7 h à 14 h

Müşteri merkezinin çalışma saatleri:
Pazartesi – Perşembe 7–17, Cuma 7–14

Godziny otwarcia Centrum Obsługi Klienta:
poniedziałek do czwartku od godziny 7 do 17, piątek od godziny 7 do 14

Orar centrul pentru clienți:
De luni până joi 7–17, vineri 7–14

Работно време на клиентския център:
пон. до четв. 7–17 ч., пет. 7–14 ч.

Години роботи центру обслуговування клієнтів:
Пн – Чт 7–17 годин, Пт 7–14 годин

Время работы центра обслуживания клиентов:
Пн – Чт 7–17 часов, Пт 7–14 часов

أوقات عمل خدمة العملاء: من الاثنين إلى الخميس من الساعة 7 صباحا حتى الساعة 5 مساء الجمعة من الساعة 7 صباحا حتى الساعة 2 مساء

اوقات کار مرکز مشتری: دوشنبه تا پنجشنبه ساعت 7 صبح تا 17، جمعه ساعت 7 صبح تا 2

